



# Boletín de Noticias

AYUNTAMIENTO DE AOIZ

[www.aoiz.es](http://www.aoiz.es) – [www.facebook.com/ayuntamientoaoiz](https://www.facebook.com/ayuntamientoaoiz)

n°42 – Noviembre 2020  
RESUMEN OCTUBRE

## Proyectos de la Agenda 21 en Aoiz

El Ayuntamiento de Aoiz y la Mancomunidad RSU Irati abordan durante este año 2020 muchos proyectos acogidos a sus respectivos Planes de Acción Local de sus Agendas Locales 21, al amparo de las diferentes convocatorias de subvenciones del Departamento de Desarrollo Rural y Medio Ambiente del Gobierno de Navarra.

Para la Agenda Local 21 de Aoiz se han financiado los siguientes proyectos:

- Envejecimiento activo. Gestión de la Jubitelka
- Envejecimiento activo. Adquisición de mobiliario para la Jubitelka.
- Plan de Comunicación, Informa-

ción y Participación Municipal de Aoiz.

- Primera Fase de la Renovación de la Agenda Local 21 de Aoiz (Fase Diagnóstico), que finalizará con un nuevo Plan de Acción en 2021.

Por otro lado la Agenda Local 21 de la Mancomunidad RSU Irati ha sido beneficiaria de ayudas para realización de un proyecto de biorresiduos, la celebración de la Feria de Sostenibilidad y la realización de varios estudios de proyectos.

Además de estas, financiadas a través de las subvenciones a Agendas 21, el Ayuntamiento de Aoiz y la Mancomunidad Izaga llevan a cabo otras relacionadas con sus

respectivas agendas en el ámbito del cambio climático, el ahorro energético y la economía circular.

Recordamos que una Agenda Local 21 es un plan de desarrollo o estrategia municipal basado en la integración, con criterios sostenibles, de las políticas ambientales, económicas y sociales.

Este plan se realiza con participación y toma de decisiones consensuadas entre las autoridades locales, personal técnico municipal, agentes implicados y ciudadanía del municipio.

En Navarra hay un total de 52 agendas que abarcan planes de alrededor de 225 ayuntamientos.



AYUNTAMIENTO DE AOIZ  
AGOIZKO UDALA



Gobierno de Navarra  
Nafarroako Gobernua



PLAN DE COMUNICACIÓN, INFORMACIÓN Y PARTICIPACIÓN MUNICIPAL DE AOIZ 2020

Si estás interesado/a en recibir este boletín de noticias por mail, envía un correo electrónico a: [comunicaoiz@gmail.com](mailto:comunicaoiz@gmail.com) indicando en el ASUNTO: BOLETÍN.

## La Agenda Local 21 de Aoiz inicia su renovación

El Ayuntamiento de Aoiz inició la elaboración de su Agenda Local 21 el año 2012 con un amplio proceso de participación ciudadana. El proceso culminó en 2015 con su puesta en marcha.

Ahora tras cinco años de funcionamiento, abordamos su renovación integral. El proceso que ahora se inicia, promovido por el Departamento de Desarrollo Rural y Medio Ambiente, se enmarca en el nuevo modelo de Agendas 21, alineado con la Agenda Urbana Española que se está desarrollando en muchos ayuntamientos del estado.

La Agenda Local 21 es un plan o estrategia municipal, basado en la integración, con criterios sostenibles, de las políticas ambientales, económicas y sociales. Se elabora con participación y toma de decisiones consensuadas entre las autoridades locales, personal técnico, agentes implicados y ciudadanía.

El proceso de trabajo se organiza en dos fases:

- Diagnóstico de Sostenibilidad (otoño de 2020)
- Plan de Acción y Plan de Seguimiento (invierno-primavera de 2021)

El desarrollo de la renovación, con la asistencia técnica de la consultora especializada Arbuniés y Lekunberri Asociados, se ha iniciado en septiembre de 2020 con la elaboración de diagnóstico del estado actual de Aoiz y de la utilidad y el grado de desarrollo de la anterior Agenda Local 21. Este análisis general de la situación del municipio se completará con la selección participada de líneas de actuación a principios de año y la elaboración del Plan de Acción Local en la primavera de 2021.

Para la elaboración de la agenda es importante contar con la opinión, apoyo y colaboración de los

agentes del municipio para lo que se han previsto distintos cauces de participación. Inicialmente se están realizando entrevistas en profundidad con representantes políticos, personal técnico y agentes sociales de Aoiz y en las distintas fases se van a poner en marcha cuestionarios on-line abiertos a la ciudadanía.

Cuando la situación sanitaria lo permita está previsto convocar foros de participación ciudadana que permitan el contraste de visiones y el debate sobre las acciones a poner en marcha.

Para empezar os invitamos a dar vuestra opinión sobre el estado de Aoiz y los temas sobre los que debería incidir la agenda a través del siguiente cuestionario web: <https://bit.ly/2G6Q5Ib>

El plazo para participar y cumplimentar el formulario termina el próximo domingo 7 de noviembre.



AYUNTAMIENTO DE AOIZ  
AGOIZKO UDALA



Gobierno de Navarra  
Nafarroako Gobernua



## Horarios de autobús

Desde el pasado 1 de octubre, el servicio de autobús gestionado por la empresa ALSA, y que cubre la línea entre Aoiz y Pamplona, suma un nuevo horario en su trayecto para ir a la capital. De esta manera, tres son las opciones tanto de ida como de vuelta, quedando desglosadas de la siguiente manera: de Aoiz a Pamplona, los



servicios son a las 9:00, 10:20 y 16:00 horas, y el trayecto inverso, de Pamplona a Aoiz se realiza a las 13:00, 14:30 y 19:00 horas.

Así, Aoiz cubre una demanda vecinal que venía solicitando desde hace tiempo cuando a raíz del confinamiento en primavera, ALSA eliminó algunos de sus servicios.

## Fechas del servicio de Consumidores Irache

El servicio que habitualmente presta la Asociación de Consumidores Irache el último miércoles de cada mes en las oficinas del Ayuntamiento de Aoiz para atender las demandas vecinales, ha establecido el 25 de noviembre y 23 de diciembre como las próximas fechas de asesoramiento a la ciudadanía. Para hacer uso de este servicio, que funciona en horario de 10:00 a 13:00 horas en el edificio consistorial, previamente hay que solicitar cita en el teléfono de atención ciudadana 012.

Recordamos que este servicio, ofrecido por Consumidores Irache en colaboración con el Ayuntamiento de Aoiz es gratuito para todas las personas interesadas, donde asesoran y defienden todos aquellos asuntos relacionados con el derecho de consumo, que son los más cercanos en la vida diaria: vivienda, comunidades de vecinos, seguros, vehículos, entidades financieras, comercio, teléfono e internet, sanidad, viajes, servicios técnicos, luz, agua, gas, multas, administración, estudios...



## Aplazado el acto por los fusilados en la Tejería de Monreal

La junta directiva de Teileriaiko Ahaztuak, Olvidados de la Tejería de Monreal anunció su decisión de aplazar el acto anual de homenaje a los fusilados en el lugar en 1936. «Las nuevas medidas sanitarias nos obligan a aplazarlo a otras fechas en las que sea más prudente, y podamos llevarlo a cabo en condiciones óptimas», señalan en su comunicado. Las actividades estaban previstas para el fin de semana del 16 de octubre, el viernes en la sociedad de Monreal y el sábado en el monolito de la Tejería en memoria de los asesinados inaugurado el pasado año.



## La Mancomunidad RSU Irati se suma a una campaña de prevención del cáncer de mama

La Mancomunidad RSU Irati se ha unido este año a la campaña solidaria 'Recicla vidrio por ellas', una iniciativa que tiene como objetivo movilizar a la ciudadanía a reciclar envases de vidrio para cuidar del medio ambiente al mismo tiempo que se contribuye a una campaña solidaria como es la prevención del cáncer de mama.

Así, durante dos semanas, dos iglús de color rosa estuvieron instalados en la plaza José Amichis de la Casa de Cultura. Ecovidrio, entidad sin ánimo de lucro encargada de la gestión del reciclado de los residuos de envases de vidrio e impulsora de esta campaña de concienciación, transformará los envases de vidrio depositados en estos contenedores en una donación que irá a parar a la Fundación Sandra Ibarra de Solidaridad Frente al Cáncer.

La campaña se ha extendido este año por más de 140 ciudades y se han instalado más de 370 contenedores rosas con el objetivo de sensibilizar a la población.

Responsables de la Mancomunidad RSU Irati apuntaron también que como símbolo de la concienciación y solidaridad con el cáncer de mama la conocida diseñadora Ágatha Ruiz de la Prada ha diseñado un mini iglú especial para esta ocasión con el lema de la Fundación Sandra Ibarra 'Llenos de vida'. Las personas interesadas en adquirirlos para contribuir de esta forma con la campaña de prevención pueden hacerlo a través de la página web miniglú.es. Todos los beneficios que se obtengan con la venta de estos artículos

se destinarán a la fundación para contribuir en la prevención e investigación del cáncer de mama.

Según los últimos datos relativos a 2019, el vecindario de Aoiz recicló un total de 67 toneladas de envases de vidrio, lo que supone que cada habitante recicló de media 25,1 kg. Respecto a la tasa de contenerización, Aoiz se sitúa con una media de 108 habitantes por contenedor, contando con un total de 25 iglús para los residuos de envases de vidrio instalados.



## Formación on line sobre igualdad y violencia contra las mujeres

En el marco de las acciones para promocionar la igualdad de género del programa "Pactos Locales por la Conciliación", la Asociación Cederna Garalur organizó seis talleres gratuitos, en castellano y euskera, sobre formación y sensibilización en materia de violencia contra las mujeres.

Las sesiones estaban dirigidas a representantes políticos locales y personal técnico de los ayun-

tamientos, así como a movimientos y asociaciones de mujeres y organizaciones y agentes económicos y sociales de la Montaña de Navarra, como consorcios, empresas, sindicatos, mancomunidades o apymas.

El objetivo principal de esta formación es facilitar las herramientas necesarias para identificar casos de violencia y conocer recursos ante el maltrato. Además, a través

de dicha formación se fortalecen los vínculos entre las distintas entidades participantes y formar un frente común ante las situaciones de violencia y maltrato.

Estas acciones formativas se encuadran en la convocatoria de proyectos para promover la igualdad entre mujeres y hombres, dentro del Programa "Pactos Locales por la Conciliación" promovido por el Instituto Navarro de Igualdad.

## El centro escolar de Aoiz, adherido al programa Laguntza

Alrededor de unos 500 docentes de los ciclos de educación Infantil y Primaria han participado en las jornadas de formación de un proyecto piloto, enmarcado en el programa Laguntza, que promueve la educación emocional en el espacio educativo. Este proyecto permite evaluar los resultados de introducir en las aulas, desde 1º de Infantil hasta 6º de Primaria, por etapas, una batería de recursos educativos pautados y secuenciados en torno a educación emocional que ayude al alumnado a reconocer sus emociones, a entenderlas y a su gestión de

forma asertiva. Este programa, que busca ir en consonancia con el nuevo proyecto de Ley Orgánica de Protección Integral a la Infancia y Adolescencia frente a la Violencia, se está llevando a cabo en 12 colegios, entre ellos el centro escolar San Miguel de Aoiz.

El proyecto está gestionado por la Asesoría de Convivencia del Departamento de Educación, y tiene como fin buscar el bienestar emocional tanto del alumnado, como del profesorado y, en general, de toda la comunidad educativa, siguiendo el objetivo prioritario del

Departamento de Educación en la prevención del acoso y el ciberacoso escolar.

Esta iniciativa pretende superar el concepto de prevención del acoso para dirigir la acción hacia la promoción del buen trato y el desarrollo de la educación emocional en las aulas, como mejor antídoto para las conductas violentas. Para ello, en las aulas se han creado estructuras y espacios de escucha así como de resolución de conflictos, supervisados por docentes, ayudando al alumnado a expresar sus emociones y la llegada a acuerdos.

## Euskaraldia, más, con más gente y más veces

Llega la segunda edición de Euskaraldia. Del 20 de noviembre al 4 de diciembre se llevará a cabo este gran ejercicio social y voluntario que tiene como objetivo ayudar a cambiar los hábitos lingüísticos tanto de las personas que saben euskera como de las que lo entienden. Euskaraldia nos propone hablar en euskera más, con más gente y más veces durante estos 15 días, cada cual en la medida que pueda.

Además de la duración del ejercicio, que este año será de 15 días, la gran novedad de esta edición es la invitación a empresas, establecimientos, entidades y colectivos de todo tipo a crear espacios de práctica, denominados "arigune" en euskera, que son lugares en los que se garantiza permanentemente la posibilidad de comunicarse en euskera, bien sea dentro de la entidad o en las relaciones de la entidad con la ciudadanía. Más de 600 entidades se han ins-

crita en Navarra para participar de esta manera.

La asociación Topagunea es quien organiza Euskaraldia con el apoyo de instituciones públicas y particulares. El Gobierno de Navarra participa en la iniciativa a través del convenio firmado con Euskarabidea, y decenas de entidades locales contribuyen tanto económicamente como aportando su apoyo a la dinamización y difusión de Euskaraldia.



## La cuarta edición del programa “Sarean Euskaraz”, en Aoiz



El Gobierno de Navarra, a través de Euskarabidea-Instituto Navarro del Euskera, impulsó la cuarta edición del proyecto “Sarean Euskaraz”, para dar a conocer y promover el uso del euskera en el ámbito de las Tecnologías de la Información y la Comunicación (TIC) y promocionar la cultura

## Concedidas las ayudas al aprendizaje de euskera

El ayuntamiento de Aoiz aprobó en el pleno celebrado en el mes de octubre la resolución de las ayudas al aprendizaje de euskera de adultos en euskaltegis, Escuela de Idiomas o centros públicos del gobierno.

Este año se han destinado 4.000 euros a estas ayudas, con los que se han atendido un total de 25 solicitudes de alumnos y alumnas de Aoiz. Los cursos objeto de subvención han sido cursos extensivos, de autoaprendizaje e internados de verano realizados durante el curso 2019-2020.



digital en esta lengua.

Este año, la iniciativa cambió de formato y se dio a conocer en diez centros educativos y en 23 municipios, con cursos gratuitos, para adaptarse a la situación provocada por el COVID-19. Aoiz acogió, en dos sesiones de tres horas, el taller de edición de vídeo «Mil maneras de ser Youtuber», una formación donde cada participante creó una pieza audiovisual en primera persona, volcando en el proceso de creación sus gustos estéticos y otras elecciones personales.

La juventud, el euskera y las nuevas tecnologías son los ejes del proyecto “Sarean Euskaraz”. Las personas jóvenes, que son el futuro, deben formarse al máximo en las nuevas tecnologías, para que el euskera tenga un “futuro vivo”. La pandemia ha aumentado

en muy poco tiempo la importancia de la digitalización, y existe aún más la necesidad de fomentar la formación tecnológica de las y los jóvenes y el uso del euskera en las TIC.

“Sarean Euskaraz” se está convirtiendo en un programa de referencia con cuatro años de trabajo continuado, innovando año tras año y abriendo siempre nuevas vías de actuación.

El Ejecutivo foral pretende extender el programa a las diferentes ciudades y pueblos de Navarra, con el objetivo de ofrecer un servicio en igualdad de oportunidades para toda la ciudadanía y ofertar la formación de las TIC en los núcleos rurales, ya que la digitalización es estratégica para el desarrollo rural y la mejor prevención para evitar el riesgo de despoblación.

## Suspendida la V Edición de la Agoizko Mendi Lasterketa

Este año no se va a celebrar la Agoizko Mendi Lasterketa. La exitosa carrera de monte, que cumplía su quinta edición, estaba programada para el domingo 25 de octubre, pero la delicada situación sanitaria debido al COVID-19, ha obligado a la organización a tomar la dura decisión de suspender el acto. Una resolución del Director Gerente del Instituto del Deporte de Navarra, en la que se aplican nuevas medidas restrictivas en las actividades deportivas, fijaban una participación máxima de 50 deportistas. Así, y por responsabilidad, la organización difundió un comunicado donde se lamentaba de esta dura decisión: «Como podéis imaginar, hemos tenido que tomar la dura decisión de suspen-



der la carrera de este año. Cuando decidimos seguir adelante con la organización de la quinta edición, ya sabíamos que podía darse el caso de que la situación empeo-

rara y tuviéramos que suspender la carrera. Sabíamos que para poder realizarla de forma segura, teníamos que aplicar muchas medidas, y para ello habíamos elaborado un estricto protocolo de actuación. La Resolución 625/2020 dictada por el Director Gerente del Instituto del Deporte nos hace imposible mantener la carrera. Hemos barajado un posible aplazamiento, pero por sensatez y responsabilidad entendemos que debe primar la seguridad y salud de participantes y personal voluntario. Queremos agradecer a quien ha colaborado de una u otra forma para, en un año tan difícil, apoyarnos para hacer posible una edición más. Nos vemos en 2021. Eskerrik asko».

## Balance cultural

La nueva situación marcada por las restricciones de la Orden Foral tras la vertiginosa expansión del COVID-19, obligó a modificar algunos actos programados para el mes de octubre. Tanto el día del árbol, aplazado ya en su día por la misma causa, como el espectáculo «Bizi Dantza» de Pirritx, Porrotx eta Marimotots, tuvieron que ser suspendidos.

Sin embargo, la cultura estuvo presente en forma de teatro y en una exposición que pudo visitarse hasta principios de noviembre.

El espectáculo «La casa más pequeña» de Yarleku teatro, y premio FETEN 2019 a la mejor interpretación femenina, inundó la Casa de Cultura del sentimiento de incertidumbre que viven los niños y niñas refugiados tras abandonar su lugar de origen sin saber cuál va a ser su

destino. Una obra que muestra el desarraigo y la importancia de los vínculos interpersonales en situaciones de vulnerabilidad.

Y a Aoiz llegó la muestra “Bajo Tierra-Lur Azpian”, organizada por el Instituto Navarro de la Memoria, con la que el Gobierno de Navarra pretende recordar el proceso de exhumaciones tempranas en Navarra. Esta actuación, del que este año se conmemora el 40º aniversario, se llevó a cabo bajo el impulso de familiares y allegados, y permitió la recuperación de los restos de cientos de personas asesinadas tras el golpe militar de 1936 y que desde ese momento habían permanecido diseminados por fosas comunes repartidas por toda la geografía navarra. Documentos y testimonios gráficos para honrar la memoria de ese esfuerzo colectivo.

